

Furriadura in sardu de su contu ‘IL MORSO DELLA STREGA’, chi ndi bessit de sa pàgina bintises (p. 26) de su lìburu, stèrriu in italianu, de MARCO PLACENTINO, “*Soleminis. Leggende e misteri. Contus de forredda*”, Dolianova, Edizioni Grafica del Parteolla 2017.

‘SU MÙSSIU DE SA BRÙSCIA’

Una mama giovovedda iat partoriu de pagu diis unu pipieddu d-una ermosidadi spantosa meda. Ddu iat crocau in d-unu bratzolu, anninniendiddu po ddu fai dromiri e agoa si-nci fiat acostada a is forreddus a cuxinai su pràngiu.

A pustis iat tentu una arviadura lègia, comenti si-ndi fessit acatada chi calincunu fiat faendi mali a su pipiu. Currendi de pressi a s’aposentu, a su pipiu ddu iat agatau ancora drumiu a oghixeddus serraus. Iat crètiu de si èssiri sballiada. Si-ndi fiat discrètia candu, tirendi sa mantixedda, iat biu chi si-nci fiat strantaxau unu tzùmburu in sa coscixedda de su pipiu, comenti ddi essint donau unu mùssiu. Sa mama ddu iat gai cumprèndiu chi nci fiat intrada una *brùscia*, una genia de fèmina mala, e ddi iat mussiau po ddi suciai sa vida.

Su sentimentu de mama fiat stètiu prus forti de sa malidadi chi sa brùscia ddi bòliat fai, perou su pipiu fiat abarrai marcau po sèmpiri de custu atòbiu cun su mali: difatis po totu sa vida no ddi fiat sparèssiu custu sinnu stravanau, chi si-nci fiat strantaxau in diaici pagu tempus. //